BROOKLAWN SAMPLE:Layout 1 2/14/13 1:18 PM Page 1

JOSEPH RIPA
CAMDEN COUNTY CLERK
SECRETARIO DEL CONDADO DE CAMDEN

This Official Special Election Sample Ballot is an exact copy of the Official Special Election Ballot to be used on Election Day. This ballot cannot be voted.
Este ejemplo es una copia idéntica de la Papeleta Oficial de las Elecciones Especial que será utilizada el día de las elecciones. Usted no podrá votar en esta papeleta.

Polls Open 2 P.M.-9 P.M.
Los Colegios Electorales estarán abiertos de 2 P.M. hasta las 9 P.M.

OFFICIAL SPECIAL SCHOOL BOARD ELECTION SAMPLE BALLOT
Tuesday, March 12, 2013
Board of Education of the Borough of Brooklawn

Papeleta Oficial de las Elecciones Especiales de la Junta de Educación
Martes, 12 de Marzo del 2013
Junta de Educación del Municipio de Brooklawn

PROPOSAL
PROPUESTA

The Board of Education of the Borough of Brooklawn in the County of Camden, New Jersey is authorized: (a) to acquire by purchase or gift, the Saint Maurice Church and Rectory, located at 401 Community Boulevard, Brooklawn, New Jersey for the purpose of converting the Rectory into administrative offices and the Church into classrooms; (b) to appropriate $1,825,000.00 for such acquisition and improvements; and (c) to issue bonds of the School District in the amount of $1,825,000.00.

Some of the "other capital projects" to be funded herein were potentially eligible for State support, in whole or in part, at a minimum amount of 40% for the eligible components of the improvements. The Board of Education of the Borough of Brooklawn, however, determined not to seek State support for these "other capital projects," because no State support is currently available, and the State has not been approving any capital projects for which State facilities aid is requested.

INTERPRETATIVE STATEMENT

If the Bond Proposal is approved and the existing administrative offices are transferred to the Rectory, the Board of Education will be able to use the administrative office space at the Alice Costello School for classroom space.

La Junta de Educación del Municipio de Brooklawn en el Condado de Camden, New Jersey está autorizada: (a) la adquisición por compra o donación de la Rectoría y la Iglesia de San Mauricio, ubicada en el 401 Community Boulevard, Brooklawn, New Jersey con el propósito de convertir la Rectoría en las oficinas administrativas y la Iglesia en salones de clases, (b) designar 1,825,000.00 dólares para esta adquisición y las mejoras, y (c) emitir bonos del Distrito Escolar por la cantidad de $1,825,000.00.

Parte de los "otros proyectos capitales" podrían ser potencialmente elegibles para recibir fondos estatales total o parcialmente, con una cantidad mínima de 40% para mejoras. Sin embargo La Junta de Educación del pueblo de Brooklawn ha determinado no pedir la ayuda estatal para esos proyectos, porque actualmente el estado no está aprobando ayuda estatal a ningún proyecto Capital.

INTERPRETACIÓN DE LA DECLARACIÓN

Si la Propuesta de Bonos es aprobada y las oficinas administrativas existentes se transfieren a la Rectoría, la Junta de Educación puede utilizar el espacio de las Oficinas Administrativas de la Escuela Alice Costello como salones de clases.

YES/SI	☐
NO/NO	☐

INSTRUCTIONS FOR VOTING

1. If you approve the ACT / PUBLIC QUESTION, press the button ☐ to the right of the word "YES". If you disapprove the ACT / PUBLIC QUESTION, press the button ☐ to the right of the word "NO". A green "X" will appear next to your selection.
2. To change a selection, press the button ☐ again. The green "X" will disappear and you may make a new selection.
3. After ALL selections have been made, press the RED CAST VOTE BUTTON located in the lower right corner. This electronically records all of your votes.
4. Part the curtains and exit the voting booth.

INSTRUCCIONES PARA VOTAR

1. Si Usted aprueba el ACTO/PREGUNTA PUBLICA, presione el botón ☐ a la derecha de la palabra "Yes" (SI). Si Usted desaprueba el ACTO/PREGUNTA PUBLICA, presione el botón ☐ a la derecha de la palabra "NO". Una marca "X" verde aparecerá al lado de su selección.
2. Para cambiar una selección, presione el botón ☐ otra vez. La "X" verde desaparecera y usted puede hacer una selección nueva.
3. Despues que toda las selecciónes han sido hechas, pressione el "RED CAST VOTE BUTTON" (BOTON ROJO PARA EMITIR EL VOTO) localizado en la esquina derecha abajo. Esto registra sus votos electronicamente.
4. Habra las cortinas y salga de la cabina de votación.

WARNING
ADVERTENCIA

DO NOT PRESS THE 'CAST VOTE' BUTTON UNTIL YOU HAVE MADE ALL DESIRED SELECTIONS.

NO PRESIONE EL BOT'ON "CAST VOTE" ("REGISTRAR VOTO") HASTA QUE HAYA HECHO TODAS LAS SELECCIONES DESEADAS.

CAST VOTE BUTTON
BOTON "CAST VOTE"

BROOKLAWN SAMPLE:Layout 1 2/14/13 1:18 PM Page 2

CAMDEN COUNTY
SUPERINTENDENT OF ELECTIONS
7250 WESTFIELD AVE., SUITE A
P.O. BOX 268
PENNSAUKEN, NJ 08110

Return Service Requested

OFFICIAL ELECTION MAIL
Authorized by the U.S. Postal Service ®

POSTMASTER: PLEASE DELIVER BY FRIDAY MARCH 8, 2013

NON-PROFIT ORG.
U.S. POSTAGE
PAID
Permit No. 1042
BELLMAWR, N.J.

2013

Official Special School Election Sample Voting Machine Ballot

Ejemplo de la Papeleta de la Maquina de votar para las Elecciones Especial

Polls Open
Los colegios abren de
2 pm - 9 pm

YOUR POLLING PLACE/SU COLEGIO ELECTORAL

Accessible Polling Location/Sitio Accesible (Para Discapacitados)

BROOKLAWN BOROUGH